



RÉSEAU DES
BIBLIOTHÈQUES
Ardèche Rhône Coiron

**Ardèche
Rhône
Coiron**
COMMUNAUTÉ DE COMMUNES

NOVEMBRE 2026
VOYAGE EN

ARMÉNIE

PROJECTIONS / CONTES
LECTURES / CONCERTS
EXPOS / ATELIERS

bibliotheques.ardecherhonecoiron.fr



Réseau des Bibliothèques
Ardèche Rhône Coiron
04 75 52 22 05

**CINÉMA
REGAIN**
LE TEIL



Nos partenaires : Centre du Patrimoine Arménien de Valence, Mémoire et Culture Arméniennes Montélimar, Ville du Teil, MuséA, Secours Populaire, PILE, Bistro du Regain, Déclat et des Claps, LOL

ILLUSTRE UNE CHANSON DE CHARLES AZNAVOUR

Atelier créatif

Par Cathy Boyle

Sublimez votre créativité et testez différentes techniques tout en vous laissant porter par la musique du chanteur.

GRUAS - Médiathèque - 16h30-18h
À partir de 12 ans - Sur inscription au 04 75 50 80 50

INITIATION AUX ECHECS - Atelier jeu

Par le LOL

Alex et Hubert accompagneront petits et grands à la découverte de ce jeu très connu en Arménie.

TOUT PUBLIC - Entrée libre - Infos au 04 28 70 15 16

ALBA LA ROMAINE - Médiathèque - 15h-17h30

Tout public - Entrée libre - Infos au 04 75 52 48 98

ILLUSTRE UNE CHANSON DE CHARLES AZNAVOUR

Atelier créatif

Par Cathy Boyle

Sublimez votre créativité et testez différentes techniques tout en vous laissant porter par la musique du chanteur.

MEYSSE - Bibliothèque - 15h30-17h
À partir de 12 ans - Sur inscription au 04 75 52 92 49

"HARMONIES D'ARMÉNIE"

Photographies/conférence/concert

Par Lydia Kasparian et le Chœur de Privas
Projection de clichés de Lydia Kasparian. Par son travail la photographe veut contribuer à la préservation d'un patrimoine culturel et humain menacé. Un hommage à l'Arménie et à ceux qui continuent d'en porter l'histoire.
Le Chœur de Privas interprétera des morceaux du répertoire arménien.

LE TEIL - Caravane-Monde - 20h30

Tout public - Entrée libre - Infos au 04 75 52 22 05

GRANDES ZOREILLES - Lecture à voix haute

Par les bibliothécaires

Venez écouter des histoires en famille.

LE TEIL - Secours populaire - 16h00
À partir de 4 ans - Entrée libre - Infos au 04 75 52 22 05

DANSES TRADITIONNELLES ARMÉNIENNES

Avec le groupe Arax

Dances et initiation par le groupe qui fait partie de l'association Mémoire et Culture Arméniennes de Montélimar et environs. Suivi d'un apéritif.

LE TEIL - Secours populaire - 17h00
Tout public - Entrée libre - Infos au 04 75 52 22 05

CUISINE ARMÉNIENNE - Atelier

Avec Graciella Guiguizian

Apprenez à réaliser des dolmas (feuilles de vigne farcies) et un bolalava aux noix, deux recettes transmises par la grand-mère de Graciella.

ST-VINCENT DE BARRÈS - Foyer rural - 16h00
Ado/adulte - Sur inscription au 04 75 65 63 06

SPECIAL ARMÉNIE! - Repas partagé

Dégustez les plats arméniens que chacun apportera.

ST-VINCENT DE BARRÈS - Foyer rural - 19h00
Tout public - Entrée libre - Infos au 04 75 65 63 06

DUO CHANTS ET VIOLON - Concert

Luciné Petrosyan (chant) et Mireille Brousse (violin)
Interprétation de musiques et chants collectifs et composés par Komitas entre la fin du 19e siècle et le début du 20e.ST-VINCENT DE BARRÈS - Foyer rural - 20h30
Tout public - Entrée libre - Infos au 04 75 65 63 06

MA CHÈRE MELINEE - Spectacle

Interprété par Caroline Demourgues et Benjamin Butel et mis en musique par 2 musiciens du groupe Lavachi.
« Ma Chère Melinee, dans quelques heures le ne sera plus de ce monde... » Ce récit de vie conté par Seda Melik est inspiré du témoignage de Melinee, mêlant musique, chants et poèmes de Missak Manoukian, Louis Aragon, Rouben Melik et Paul Eluard.

LE TEIL - Ecole de musique - 20h00

Tout public - Entrée libre - Infos au 04 75 52 22 05

GRANDES ZOREILLES - Lecture à voix haute

Par les bibliothécaires

Venez écouter des histoires en famille.

GRUAS - Médiathèque - 16h45 - (-pooler)
À partir de 4 ans - Entrée libre - Infos au 04 75 50 80 50

LAVACH' - Concert

En partenariat avec Pile

Le groupe Lavach' déploie sur scène son gracieux cosmopolite mêlant chansons traditionnelles arméniennes aux sons venus de France et d'ailleurs.

AUBIGNAS - salle Le Préau - 20h00
Tout public - Inscription sur smac07.com - Infos au 06 38 96 84 83

CHANT ARMÉNIEN - Atelier

Avec Alice Durot

Apprenez un chant traditionnel arménien et initiez-vous à la langue à travers un répertoire inspiré du monde des oiseaux, animal très présent dans l'imagerie et les traditions populaires.

LE TEIL - Ecole de musique - 16h30
Ado/adulte - Sur inscription au 04 75 52 22 05

JEAN-CHARLES RAYMOND - Rencontre

Auteur de la pièce de théâtre « Monsieur Agap » Animée par les clubs Lecture Abas

LE TEIL - Bistrot du Regain - 16h00
Tout public - Entrée libre - Infos au 04 75 52 22 05

LECTURE DE « MONSIEUR AGAP » - Théâtre

Avec l'auteur Jean-Charles Raymond, le comédien Bruno Bonomo, les lecteurs des bibliothèques et le musicien Francis Girard.

VALVIGNÈRES - Salle polyvalente - 18h30
À partir de 9 ans - Entrée libre - Infos au 04 58 17 16 97

INITIATION AUX ECHECS - Atelier jeu

Par le LOL

Alex et Hubert accompagneront petits et grands à la découverte de ce jeu très connu en Arménie.

MEYSSE - Bibliothèque - 16h30-19h

Tout public - Entrée libre - Infos au 04 75 52 92 49

MERCREDI 25

GRANDES ZORELLES - Lecture à voix haute

Par les bibliothécaires
Venez écouter des histoires en famille.

MEYSSIE - Bibliothèque - 10h

A partir de 4 ans - Entrée libre - Infos au 04 75 52 92 49

ROCHEMAURE - Bibliothèque - 16h (+ goûter)

A partir de 4 ans - Entrée libre - Infos au 04 75 53 90 72

CONTES D'ARMÉNIE... EN MUSIQUE !

Une bibliothécaire qui raconte des histoires accompagnée par les élèves de l'école de musique.

CRUAS - Médiathèque - 14h30

Tout public - Entrée libre - Infos au 04 75 50 80 50

LE PAYS D'ARTO - Cinéma

De Tamara Stepanyan

Présenté par les jeunes du Ciné Maov et par des élèves du Lycée Xavier Mallet qui exposeront leurs critiques du film. Projet mené par la médiatrice des cinémas et l'enseignante Caroline Hourley.

LE TEIL - Cinéma Regain - 18h30

Ado/adulte - Tarifs cinémas - Infos au 04 75 49 28 29

VENDREDI 27

ANATID : SES CONTES ET SES GRANDS-PARENTS D'ARMÉNIE

Agnès Nicoloff, comédienne, Loïc Nicoloff, metteur en scène, *EO&compagnie*
Entre contes et histoire personnelle, Anatid partage sa culture arménienne. De sa malle, véritable mémoire de ce qui lui a été transmis, surgissent des objets et des personnages réalistes et merveilleux... Ses souvenirs et les histoires de son enfance.

LE TEIL - Caravane Monde - 18h30

A partir de 6 ans - Sur inscription au 04 75 52 22 05

SAMEDI 28

BRODERIE - Atelier

Par le Centre du Patrimoine Arménien de Valence.
Découvrez les bases de la broderie à travers la réalisation d'une petite grenade brodée, très présente dans l'art traditionnel arménien.

ALBA LA ROMAINE - Bibliothèque - 9h-12h

A partir de 10 ans - Sur inscription au 04 75 52 48 98

ROCHEMAURE - Bibliothèque - 14h-17h

A partir de 10 ans - Sur inscription au 04 75 53 90 72

"JANABARH, LA ROUTE DE LA MÉMOIRE" - Cinéma

suivi de "TITNERANCES SONORES" poésies en musique.

Avec *Michael Vémian* (initiateur du projet) et *Alexandra Ohanian* (musicienne)

Le 14 septembre 2022, une poignée de marcheurs atteint l'objectif de rallier à pied Marseille à Erevan en presque 4 mois afin de rendre hommage aux rescapés du génocide des Arméniens de 1915.

LE TEIL - Cinéma Regain - 17h30

Ado/adulte - Payant (tarif cinéma) - Infos au 04 75 52 22 05

DIMANCHE 29

KAMI QUARTET - Concert

Valentin Conte (euphonium), Sylvain Gargalion et Régis Babian (clarinette), *Michael Vémian* (duduk). Kami signifie « vent » en arménien. Programme liturgique et traditionnel puisé dans l'exceptionnel patrimoine musical arménien et adapté pour 4 instruments à vent. Le duduk est trois fois millénaire et inscrit au Patrimoine Culturel Immatériel de l'humanité de l'UNESCO.

ALBA LA ROMAINE - MuséeAl - 17h30

Tout public - Entrée libre - Infos au 04 75 52 45 15

BON VOYAGE !

Entrée gratuite
sauf séances de cinéma

L'Arménie à l'honneur chez nos partenaires

Séances populaires

Sortie au Centre du Patrimoine Arménien de Valence
mercredi 21 octobre
04 75 51 03 94

Jeu d'échecs
les mercredis de 15h à 21h

Musée de la Résistance et de la Libération de la Région

Interventions auprès des scolaires du Toul

Cinéma

www.cinema-lirel.fr /

« découvrez la programmation Arménie du Cinéma Regain et Le Cino à Cruas »

mediathequedel@ardèche.honnet.com.fr
04 75 52 22 05

mediathequedel@ardèche.honnet.com.fr
04 75 50 80 50

Les partenaires
Centre du Patrimoine Arménien de Valence
Musée de la Résistance et de la Libération de la Région
Musée de la Résistance et de la Libération de la Région
Musée de la Résistance et de la Libération de la Région

CINEMA REGAIN

Ardeche Patrimoine